

**12 Janvier 2015** Procès-verbal de la séance ordinaire du conseil municipal tenue le lundi 12 janvier 2015, à laquelle étaient présents:

Mme Annie Girard, conseillère  
Mme Maryse Girard, directrice générale et secrétaire-trésorière  
Mme Suzan Lecours, conseillère  
M. Richard Pedneault, conseiller  
M. Claude Riverin, conseiller

Étaient absents : M. Guy Gauthier, conseiller  
Mme Isabelle Michon-Campbell, conseillère

Sous la présidence de M. Laurent Thibeault, maire.

6 citoyens (nes) présents.

Monsieur Laurent Thibeault, maire demande aux personnes présentes un moment de silence en hommage aux victimes de l'attentat survenu au journal Charlie de Paris.

**01 12-01-2015 3) Lecture et adoption de l'ordre du jour**  
**Résolution 01-2015**

Mme Suzan Lecours propose, appuyée par Mme Annie Girard et résolu à l'unanimité d'adopter l'ordre du jour tel que lu et rédigé avec la mention que l'article «Affaires nouvelles» demeure ouvert.

**02 12-01-2015 4) Adoption du procès-verbal de la séance ordinaire du 3 décembre 2014**  
**Résolution 02-2015**

Ayant tous pris connaissance du procès-verbal de la séance ordinaire du 3 décembre 2014 au moins quarante-huit (48) heures avant la tenue de la présente, Mme Annie Girard propose, appuyée par M. Claude Riverin et résolu d'en faire l'adoption avec dispense de lecture.

**03 12-01-2015 5) Adoption du procès-verbal de la séance extraordinaire du 15 décembre 2014**  
**Résolution 03-2015**

Ayant tout pris connaissance du procès-verbal de la séance extraordinaire du 15 décembre 2014 au moins quarante-huit (48) heures avant la tenue de la présente, M. Claude Riverin propose, appuyé par Mme Suzan Lecours et résolu d'en faire l'adoption avec dispense de lecture.

**04 12-01-2015 6) Adoption du procès-verbal de la 2<sup>e</sup> séance extraordinaire du 15 décembre 2014**  
**Résolution 04-2015**

Ayant tout pris connaissance du procès-verbal de la 2<sup>e</sup> séance extraordinaire du 15 décembre 2014 au moins quarante-huit (48) heures avant la tenue de la présente, Mme Annie Girard propose, appuyée par Mme Suzan Lecours et résolu d'en faire l'adoption avec dispense de lecture.

*Dépôt de la liste des comptes payés* 7) Mme Maryse Girard, directrice générale et secrétaire-trésorière, dépose la liste des comptes payés en décembre 2014.

*Dépôt de la liste des revenus reçus* 8) Mme Maryse Girard, directrice générale et secrétaire-trésorière, dépose la liste des revenus reçus en décembre 2014.

**9) Correspondance**

- Une lettre de M. Yvon Gauthier mentionnant son désaccord pour l'ouverture d'une partie du chemin du Tableau pendant la saison hivernale 2014-2015;
- Une lettre du MAMOT acceptant la demande de prolongation pour l'adoption de la réglementation d'urbanisme;
- Un communiqué du MAMOT nous invitant à participer à la Fête des voisins qui aura lieu en juin 2015;
- Une demande d'aide financière de la Maison Notre-Dame-du-Saguenay;

*Rapport de l'inspecteur Décembre 2014* 11a) Le rapport de l'inspecteur pour le mois de décembre 2014 avec le cumulatif depuis le début de l'année est déposé au Conseil.

**05 12-01-2015 11b) *Nomination de Mme Annie Girard au C. A. de l'OMH, renouvellement de mandat***  
***Résolution 05-2015***

M. Richard Pedneault propose, appuyé par M. Claude Riverin et résolu à l'unanimité de renouveler le mandat de Mme Annie Girard, conseillère au sein du C. A. de l'OMH de Sainte-Rose-du-Nord.

**06 12-01-2015 11c) *Révision budgétaire de l'OMH pour l'année 2014***  
***Résolution 06-2015***

Mme Annie Girard propose, appuyée par M. Richard Pedneault et résolu à l'unanimité d'accepter la révision budgétaire de l'OMH pour l'année 2014, telle que présentée.

**07 12-01-2015 11e) *Nomination de Mme Rachelle Simard, responsable de la bibliothèque***  
***Résolution 07-2015***

- Considérant que Mme Lise Clermont a annoncé sa retraite comme responsable de la bibliothèque;
- Considérant que Mme Clermont a préparé une relève et un nouveau comité s'est formé. Ce dernier est composé de Mmes Rachelle Simard, Valentine Ribadeau Dumas, Josée Beauchesne et MM Germain Guérin et Paul Laprise;
- Considérant que le comité désigne Mme Rachelle Simard pour agir à titre de responsable de la bibliothèque;

Pour ces motifs, Mme Suzan Lecours propose, appuyée par M. Claude Riverin et résolu à l'unanimité de nommer Mme Rachelle Simard, responsable de la bibliothèque.

**08 12-01-2015 11f) Adoption d'une résolution reconnaissant le chemin de tolérance du Petit lac Saint-Germains**  
**Résolution 08-2015**

- Considérant que le conseil a adopté une politique administrative pour l'entretien des chemins de tolérance en été;
- Considérant que l'Association du Petit lac Saint-Germains a déposé une requête afin de demander l'entretien d'été du chemin du Petit lac Saint-Germains;
- Considérant que le conseil constate que le chemin en question rencontre les prescriptions de l'article 70 de la Loi sur les compétences municipales et de la Politique administrative;

Pour ces motifs, M. Claude Riverin propose, appuyé par Mme Annie Girard et résolu à l'unanimité que le conseil reconnaisse que le chemin du Petit lac Saint-Germains répond aux exigences tel qu'édicté dans la Politique administrative.

**09 12-01-2015 11g) Adoption du règlement 247-2014 concernant l'entretien d'été du chemin de tolérance du Petit lac Saint-Germains**  
**Résolution 09-2015**

- Considérant que le projet de règlement 247-2014 a été déposé aux membres du Conseil avec l'avis de motion lors de la séance ordinaire du 3 décembre 2014;

Pour ces motifs, M. Claude Riverin propose, appuyé par Mme Suzan Lecours et résolu à l'unanimité d'adopter le règlement 247-2014 tel que rédigé avec dispense de lecture.

**10 12-01-2015 11i) Nomination d'un promaire pour les mois de janvier, février et mars 2015**  
**Promaire**  
**Résolution 10-2015**

Mme Annie Girard propose, appuyée par Mme Suzan Lecours et résolu à l'unanimité que M. Guy Gauthier soit nommé promaire pour les 3 prochains mois, soit janvier, février et mars 2015. M. Guy Gauthier est également mandaté afin de remplacer M. Laurent Thibeault, maire, lors des séances de la MRC du Fjord, lorsque celui-ci ne peut être présent.

**11 12-01-2015 11j) Paiement du 3<sup>e</sup> versement à Miz-tôt au montant de 5 553,29 \$ pour l'entretien d'hiver de certains chemins**  
**Résolution 11-2015**

Mme Suzan Lecours propose, appuyée par Mme Annie Girard et résolu à l'unanimité de payer le 3<sup>e</sup> versement à l'entreprise Miz-tôt tel que prévu au

contrat.

- 12 12-01-2015 11k) Paiement des factures d'entretien et de soutien des logiciels de PG Solutions 7 795,32 \$ taxes incluses  
Résolution 12-2015**

M. Richard Pedneault propose, appuyé par M. Claude Riverin et résolu à l'unanimité d'autoriser Mme Maryse Girard, directrice générale et secrétaire-trésorière à procéder au paiement des factures d'entretien et de soutien des logiciels.

- 13 12-01-2015 11l) Permis d'intervention du ministère des Transports, année 2015  
Résolution 13-2015**

Mme Suzan Lecours propose, appuyée par Mme Annie Girard et résolu à l'unanimité que la municipalité de Sainte-Rose-du-Nord s'engage à respecter les clauses du permis d'intervention et à remettre les lieux dans le même état qu'avant l'exécution des travaux. M. Laurent Thibeault, maire et /ou Mme Maryse Girard, directrice générale et secrétaire-trésorière sont autorisés à signer lesdits permis pour et au nom de la municipalité de Sainte-Rose-du-Nord pour l'année 2015.

- 14 12-01-2015 11m) Paiement des droits de passage pour le sentier de motoneige  
Résolution 14-2015**

- Considérant que le Conseil a adopté la résolution 188-2013 afin d'octroyer un montant aux propriétaires qui accordent un droit de passage pour le sentier de motoneige de calibre international;
- Considérant que ce montant doit être versé annuellement;

Pour ces motifs, M. Richard Pedneault propose, appuyé de M. Claude Riverin et résolu à l'unanimité de verser aux propriétaires concernés le montant annuel.

- 15 12-01-2015 11h) Augmentation salariale de 2% pour les élus et le personnel rétroactif au 1<sup>er</sup> janvier 2015  
Résolution 15-2015**

- Considérant que lors de la préparation du budget annuel le conseil a inclut une augmentation salariale de 2% à tous les élus et employés dès le 1<sup>er</sup> janvier 2015;

Pour ces motifs, Mme Suzan Lecours, propose, appuyée par M. Richard Pedneault et résolu à l'unanimité d'accorder une augmentation salariale de 2% à tous les élus et employés à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2015.

- 16 12-01-2015 11o) Adoption du 1<sup>er</sup> projet de règlement 248-2015 concernant le plan d'urbanisme  
Résolution 16-2015**

M. Richard Pedneault propose, appuyé par M. Claude Riverin et résolu à l'unanimité d'adopter tel que rédigé, le 1<sup>er</sup> projet de règlement 248-2015 concernant le plan d'urbanisme.

**17 12-01-2015 11p) Adoption du 1<sup>er</sup> projet de règlement 249-2015 concernant le zonage  
Résolution 17-2015**

Mme Annie Girard propose, appuyée par M. Claude Riverin et résolu à l'unanimité d'adopter tel que rédigé, le 1<sup>er</sup> projet de règlement 249-2015 concernant le zonage.

**18 12-01-2015 11q) Adoption du 1<sup>er</sup> projet de règlement 250-2015 concernant la construction  
Résolution 18-2015**

M. Claude Riverin propose, appuyé par Mme Suzan Lecours et résolu à l'unanimité d'adopter tel que rédigé, le 1<sup>er</sup> projet de règlement 250-2015 concernant la construction.

**19 12-01-2015 11r) Adoption du 1<sup>er</sup> projet de règlement 251-2015 concernant le lotissement  
Résolution 19-2015**

M. Richard Pedneault propose, appuyé par Mme Annie Girard et résolu à l'unanimité d'adopter tel que rédigé, le 1<sup>er</sup> projet de règlement 251-2015 concernant le lotissement.

**20 12-01-2015 11s) Adoption du 1<sup>er</sup> projet de règlement 252-2015 concernant les permis et certificats  
Résolution 20-2015**

Mme Suzan Lecours propose, appuyée par M. Richard Pedneault et résolu à l'unanimité d'adopter tel que rédigé, le 1<sup>er</sup> projet de règlement 252-2015 concernant les permis et certificats.

**21 12-01-2015 11t) Adoption du 1<sup>er</sup> projet de règlement 253-2015 concernant les dérogations mineures  
Résolution 21-2015**

Mme Annie Girard propose, appuyée par Mme Suzan Lecours et résolu à l'unanimité d'adopter tel que rédigé, le 1<sup>er</sup> projet de règlement 253-2015 concernant les dérogations mineures.

**22 12-01-2015 11u) Adoption du 1<sup>er</sup> projet de règlement 255-2015 concernant les plans d'aménagement d'ensemble  
Résolution 22-2015**

M. Claude Riverin propose, appuyé par Mme Annie Girard et résolu à l'unanimité d'adopter tel que rédigé, le 1<sup>er</sup> projet de règlement 255-2015 concernant les plans d'aménagement d'ensemble.

**Avis de motion** 11v) Mme Suzan Lecours, conseillère donne avis que lors d'une séance subsé-  
**Règlement 248-2015** quente il sera question de l'adoption du règlement 248-2015 concernant le

plan d'urbanisme.

*Avis de motion*  
*Règlement 249-2015*

11w) M. Richard Pedneault, conseiller donne avis que lors d'une séance subséquente il sera question de l'adoption du règlement 249-2015 concernant le zonage.

*Avis de motion*  
*Règlement 250-2015*

11x) Mme Annie Girard, conseillère donne avis que lors d'une séance subséquente il sera question de l'adoption du règlement 250-2015 concernant la construction.

*Avis de motion*  
*Règlement 251-2015*

11y) M. Claude Riverin, conseiller donne avis que lors d'une séance subséquente il sera question de l'adoption du règlement 251-2015 concernant le lotissement.

*Avis de motion*  
*Règlement 252-2015*

11z) Mme Suzan Lecours, conseillère donne avis que lors d'une séance subséquente il sera question de l'adoption du règlement 252-2015 concernant les permis et certificats.

*Avis de motion*  
*Règlement 253-2015*

**11aa)** M. Richard Pedneault, conseiller donne avis que lors d'une séance subséquente il sera question de l'adoption du règlement 253-2015 concernant les dérogations mineures.

*Avis de motion*  
*Règlement 255-2015*

**11bb)** Mme Annie Girard, conseillère donne avis que lors d'une séance subséquente il sera question de l'adoption du règlement 255-2015 concernant les plans d'aménagement d'ensemble.

**23 12-01-2015**

**11cc) *Ratification du 4<sup>e</sup> versement à Mme Julie Simard, urbaniste au montant de 6 139,67 \$ taxes incluses***  
***Résolution 23-2015***

M. Richard Pedneault propose, appuyé par Mme Annie Girard et résolu à l'unanimité de ratifier le 4<sup>e</sup> versement à Mme Julie Simard, urbaniste au montant de 6 139,67 \$.

**24 12-01-2015**

**11dd) *Ratification d'une avance de 17 900 \$ à la Corporation nautique pour le paiement de la facture d'Aménagex en attendant le versement final des subventions***

Mme Annie Girard propose, appuyée par M. Richard Pedneault et résolu à l'unanimité de ratifier une avance de 17 900 \$ versée à la Corporation nautique en attendant le versement des subventions afin qu'elle puisse acquitter la facture de l'entreprise Aménagex pour la réalisation de la rampe d'accès aux sentiers du quai.

**25 12-01-2015**

**11ee) *Adoption du 1<sup>er</sup> projet de règlement 254-2015 concernant la modification du règlement de zonage 95-1992 afin de créer la zone 17A-1 et y autoriser l'usage industrie de type artisanal seulement***  
***Résolution 25-2015***

Mme Suzan Lecours propose, appuyée par M. Claude Riverin et résolu à l'unanimité d'adopter tel que rédigé le 1<sup>er</sup> projet de règlement 254-2015

modifiant le règlement de zonage 95-1992 afin de créer la zone 17A-1 et y autoriser l'usage industrie de type artisanal seulement.

*Avis de motion*  
*Règlement 254-2015*

**11ff)** M. Claude Riverin, conseiller donne avis que lors d'une séance subséquente il sera question de l'adoption du règlement 254-2015 modifiant le règlement de zonage 95-1992 afin de créer la zone 17A-1 et y autoriser l'usage industrie de type artisanal seulement.

**26 12-01-2015**

**11gg) Proclamation des journées de la persévérance scolaire du 16 au 20 février 2015**  
**Résolution 26-2015**

- CONSIDÉRANT QUE les décideurs et élus ont choisi, lors des États généraux sur l'avenir du Saguenay–Lac-Saint-Jean en 1995, de placer la prévention de l'abandon scolaire au cœur des priorités régionales de développement et de se mobiliser autour d'actions structurantes visant la diplomation du plus grand nombre de jeunes, puisque cette problématique est étroitement liée à d'autres enjeux, dont l'image régionale, le bilan migratoire, la relève et la qualification de la main-d'œuvre, la santé publique et la lutte à la pauvreté;
- CONSIDÉRANT QUE le décrochage scolaire a des impacts négatifs significatifs sur l'économie du Saguenay–Lac-Saint-Jean, lesquels sont évalués à plusieurs dizaines de millions de dollars annuellement, ces impacts étant par ailleurs estimés à 1,9 milliard de dollars annuellement à l'échelle du Québec;
- CONSIDÉRANT QUE les jeunes du Saguenay–Lac-Saint-Jean sont depuis quelques années les plus persévérants au Québec et que, malgré cette position enviable de la région, ce sont encore 11,8 % de ses jeunes qui ont décroché avant d'avoir obtenu un diplôme du secondaire en 2010-2011 (14,5 % pour les garçons et 9,2 % pour les filles);
- CONSIDÉRANT QUE la prévention du décrochage scolaire n'est pas qu'une affaire concernant exclusivement le monde scolaire, mais bien un enjeu social dont il faut se préoccuper collectivement et qui doit s'amorcer dès la petite enfance et se poursuivre jusqu'à l'obtention par le jeune d'un diplôme qualifiant pour l'emploi, peu importe l'ordre d'enseignement;
- CONSIDÉRANT QUE, par le travail et la concertation de dizaines d'institutions mobilisées autour de l'action du CRÉPAS, le Saguenay–Lac-Saint-Jean a développé depuis 1996 une expertise considérable en matière de prévention de l'abandon scolaire, et que cette force d'innovation est largement reconnue à l'échelle provinciale, nationale et internationale;
- CONSIDÉRANT QUE le CRÉPAS organise du 16 au 20 février 2015 la 8e édition des Journées de la persévérance scolaire, que celles-ci se veulent un temps fort dans l'année témoignant de la mobilisation régionale autour

de la prévention de l'abandon scolaire et qu'elles seront ponctuées de centaines d'activités dans les différentes communautés du Saguenay–Lac-Saint-Jean;

- CONSIDÉRANT QUE les Journées de la persévérance scolaire se tiendront à nouveau cette année simultanément dans toutes les régions du Québec et qu'un nombre important de municipalités appuieront elles aussi cet événement;
- CONSIDÉRANT QUE les élus de notre municipalité porteront le ruban de la persévérance scolaire, symbole commun de toutes les régions du Québec pour témoigner de l'appui aux jeunes dans leurs efforts pour diplômé, lors de leurs activités et représentations dans le milieu;

Pour ces motifs, Mme Suzan Lecours propose, appuyée par M. Richard Pedneault et résolu à l'unanimité :

De déclarer les 16, 17, 18, 19 et 20 février 2015 comme étant les Journées de la persévérance scolaire dans notre municipalité;

D'appuyer le Conseil régional de prévention de l'abandon scolaire et l'ensemble des partenaires mobilisés autour de la lutte au décrochage – dont les acteurs des milieux de l'éducation, de la politique, du développement régional, de la santé, de la recherche, des médias et des affaires – afin de faire du Saguenay–Lac-Saint-Jean une région persévérante qui valorise l'éducation comme un véritable levier de développement pour ses communautés;

**27 12-01-2015 11h) Transfert de bail du lac de la Roche  
Résolution 27-2015**

- Considérant que la Coop forestière a réalisé des sentiers pédestres ceinturant le lac de la Roche;
- Considérant que la Coop forestière est locataire du bail avec le ministère de l'Énergie et des Ressources naturelles;
- Considérant que la Coop forestière a mentionné à la Municipalité de Sainte-Rose-du-Nord qu'elle désirait lui céder ledit bail;
- Considérant que le réseau de sentiers pédestres cadre tout à fait avec le diagnostic stratégique du «Plan de développement économique» réalisé pour la Société de développement économique et touristique de Sainte-Rose-du-Nord par la firme Zins Beuchesne;
- Considérant que ce transfert de bail permettrait à la Municipalité de Sainte-Rose-du-Nord de s'affirmer comme lieu de randonnée pédestre;

Pour ces motifs, Mme Suzan Lecours propose, appuyée par M. Claude Riverin et résolu à l'unanimité de prendre en charge la convention du lac de la Roche. Mme Maryse Girard, directrice générale et secrétaire-trésorière est autorisée à signer ladite



convention pour et au nom de la Municipalité de Sainte-Rose-du-Nord et de payer les frais de transfert et de bail au montant de 402,31 \$ taxes incluses.

**28 12-01-2015 11ii) Appui aux employés du CLD lors de l'embauche du personnel à la MRC du Fjord  
Résolution 28-2015**

- Considérant que suite aux coupures du pacte rural le CLD du fjord sera démantelé;
- Considérant que les employés du CLD perdront leur emploi le 31 mars 2015;
- Considérant que la MRC du Fjord prendra en charge le volet promotion et développement économique passé ce délai;

Pour ces motifs, M. Claude Riverin propose, appuyé par Mme Annie Girard et résolu à l'unanimité de demander à la MRC du Fjord de considérer l'expérience et les compétences des employés actuels du CLD du Fjord lors de l'embauche du personnel pour le service de promotion et développement économique de la MRC.

**29 12-01-2015 11kk) Représentant au RLS (regroupement loisirs et sports), nomination de Mme Isabelle Michon-Campbell, conseillère  
Résolution 29-2015**

M. Claude Riverin propose, appuyé par Mme Annie Girard et résolu à l'unanimité de nommer Mme Isabelle Michon-Campbell, conseillère, représentante de la Municipalité au RLS.

**30 12-01-2015 9) Demande d'aide financière de La Maison Notre-Dame  
Résolution 30-2015**

Mme Suzan Lecours propose, appuyée par M. Richard Pedneault et résolu à l'unanimité de verser à la Maison Notre-Dame une aide financière de 100 \$.

**31 12-01-2015 13) Levée de la séance  
Résolution 31-2015**

M. Richard Pedneault propose de lever la présente à 20h55.

---

Mme Maryse Girard  
Directrice générale et secrétaire-trésorière

---

Laurent Thibeault, maire